

# PRAWF BUDD Y CYHOEDD

## PUBLIC INTEREST TEST

### Strwythur Gwasanaethau TG / IT Services Structure

|  |   |
|--|---|
| Paragraff(au) 13 a 14 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972<br>Paragraph(s) 13 and 14 Schedule 12A Local Government Act 1972<br>[un neu fwy o/one or more of 12,13,14,15,16,17,18,18A,18B,18C]   |   |
| Y PRAWF – THE TEST   |   |
| <p>Mae yna fudd i'r cyhoedd wrth ddatgelu oherwydd / There is a public interest in disclosure as:-</p> <p>Nid yw'r wybodaeth o fewn yr adroddiad ei hun yn cyfiawnhau eithrio cau allan y wasg, ac mae yna fudd i'r cyhoedd o ran sicrhau tryloywder mewn perthynas â sut mae busnes y Cyngor yn cael ei drefnu a'r strwythur y mae'n ei fabwysiadu wrth ddarparu ei wasanaethau.</p> <p>The information within the report does not, of itself, justify an exclusion of the press and public and there is a public interest in ensuring transparency in relation to how Council business is organised and the structure it adopts in discharging its services.</p> | <p>Y budd i'r cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is:-</p> <p>Mae'r adroddiad yn cynnwys gwybodaeth y gellid disgwyl yn rhesymol iddo arwain at drafod unigolion a enwir neu unigolion y mae modd eu hadnabod. Gallai trafodaeth o'r fath mewn fforwm cyhoeddus fod yn achos o dorri cyfrifoldebau contractyddol y Cyngor tuag at ei staff a gellid cymryd camau cyfreithiol yn ei gylch.</p> <p>The report contains information which might reasonably be expected to result in discussion of named or identifiable individuals. Such discussion in a public arena may constitute an actionable breach of the Council's contractual obligations to its staff.</p> |
| <p><b>Argymhelliad</b> - Mae'r budd i'r cyhoedd wrth gadw'r eithriad o bwys mwy na'r budd i'r cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth. [* - dilëwch y geiriau amherthnasol]</p> <p><b>Recommendation</b> - The public interest in maintaining the exemption outweighs the public interest in disclosing the information. [* - delete as appropriate]</p>   |   |